

KAMILA ZEBRA

Testua: MARISA NÚÑEZ

Irudiak: ÓSCAR VILLÁN

Itzulpena: KOLDO IZAGIRRE

Azal gogorrean koadernatua. 22 x 22 cm. 32 or. 14 €

IRAKURKETA PROGRAMA NAZIONALA (SEP México) 2002

Kamila Zebra (euskaraz)

ISBN 978-84-8464-850-5. Autore liburuak. Lehen irakurleak.

La Cebra Camila (gaztelaniaz)

ISBN 978-84-95123-60-2. Obras de autor. Primeros lectores.

A Cebra Camila (galegoz)

ISBN 978-84-8464-126-1. Demademora.

La Zebra Camila (katalanez)

ISBN 978-84-16804-08-5. Obres d'autor. Primers lectors.

A Zebra Camila (portuguese)

ISBN 978-972-8781-02-6. Obras de autor. Primeiros leitores.

La Zebra Camilla (italieraz)

ISBN 978-88-95933-25-2. Gli albi d'autore.

Munduaren mugan, haizeak atzera egiten duen harten,

Kamila izeneko zebra ttiki bat bizi zen.

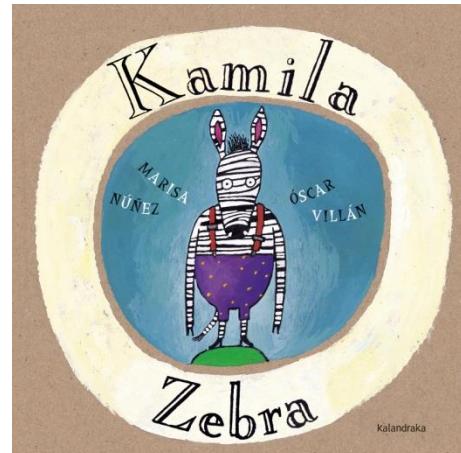
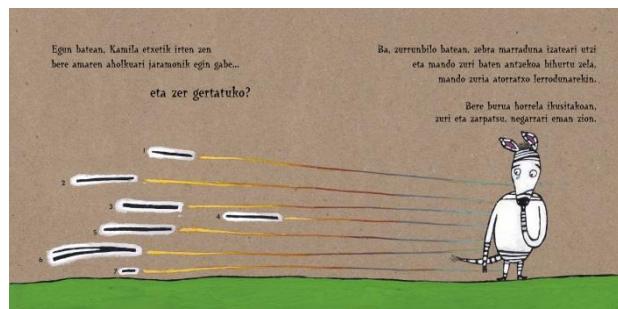
Bazter harten haizeak zurrubilo handiak egiten zituenez,

Kamilak oso kontuz ibili behar zuen

bere soineko lerroduna ez galtzeo.

...Egun batean, etxetik irten zenean, haize lapurrik bere jantziko zazpi marra eraman zizkion. Armiarma bat, suge bat, ostadarra eta kilker bat, basoko beste animalia batzuen artean, Kamilarri bere pena ahazten laguntzen saiatuko dira.
Óscar Villán-en ilustrazioak xalo adierazkorrik dira, eta keinuak dituzte han-hemen, irakurle txikiek itxurazko sinpletasunetik harago bila dezaten.

«Kamila zebra» albumak haurtzarotik denboraren halako kontzientziara, mundua deskubritzen eta horrek dakartzan arazoetarako iragatearekin ikuspegí berezia eskaintzen du. Testuak, kateatutako egituraz baliatuz, ipuin tradizionaletan baliabide batzuk erabiltzen ditu: galde-erantzunen jolasak, errimak eta errepikak... hori guztia tonu poetiko iradokitzailean oinarrituta.



■ **Galak:** animaliak, zenbakiak eta koloreak.

■ **Gomendatutako adlina:** 4 urtetik aurrera.

■ **Alderdi azpimarragarriak:** lehen zenbakiak zenbatzeko, eta horiekin gehiketak eta

kenketak egiteko; haziera, sentimenduak; irudi xalo adierazkorrik; «[Untxitxo txuria](#)»

(Ilustrazioko 1. Sari Nazionala, 1999),

«[Ilargian kulunkantari](#)» bilduma, «[Piztia arraro bat](#)» (Pamiela-Kalandraka), «[Juego de letras](#)»,

«[La mora](#)», «[Animales de compañía](#)», «[No hay escapatoria](#)» eta «[El Rey Oso Blanco](#)»

(Kalandraka) obren ilustratziale berarena.

■ **Liburuaren aurrerapena:**

<https://issuu.com/kalandraka.com/docs/kamila-zebra-eusk>

Marisa Núñez

(Sarria, 1961)

Aspaldian Haur Hezkuntzako irakasle gisa lan egiten du Cangas herriko Hío Ikastetxearen. Idazlea eta irakurzaletasunean aditua da.

Óscar Villán

(Ourense, 1972)

Arte Ederretan lizenziatua, margogintza berezitasunean. Haurrentzat egin zuen lehen lanagatik, «Untxitxo txuria» (Kalandraka), Ilustrazioko 1. Sari Nazionala jaso zuen 1999an. Hurrengo urtean, Venezuelan Liburu-Bankuak «Haur eta gazteentzako libururik onenak» izeneko katalogoa sartu zuen obra hori. Albuma piktogramen lengoaiara moldatua izan zen Makakiños bildumarako. «Kamila zebra» honetaz gainera, Villán-ek beste hauek ilustratu ditu: «Ilargian kulunkantari» bilduma eta «Piztia arraro bat» Pamiela-Kalandrak argitaratua, «La mora», «El Rey Oso Blanco» eta «No hay escapatoria» kontakizun-liburuak. KALANDRAKAko «Alfabetos» izeneko arte-bildumaren zuzendaria da.

www.ovillan.com

[www.Kalandraka](http://www.kalandraka.com).com

comunicacion@kalandraka.com